Zeitschrift: Le conteur vaudois : journal de la Suisse romande

Band: 43 (1905)

Heft: 41

Artikel: L'âme des voyageurs

Autor: Rossel, Virgile

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-202729

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 20.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Notre maire tourne à tout vent; D'écharpe il change, Et de tout vin s'arrange. Mais, puisqu'ainsi ce bon vivant De couleur changea si souvent, Ou'avec son écharpe il vendange Et de vin doux on la barbouillera, his. Amis, chez nous la gaîté renaîtra, Ah! ah! la gaîté renaîtra.

Le juge qui, de vingt façons En robe noire. Explique son grimoire, Condamne jusqu'à mes chansons; Mais, grâce au vin que nous pressons, Que lui-même il chante après boire, La liberté, la gloire, et cætera. Amis, chez nous la gaîté renaîtra, Ah! ah! la gaîté renaîtra.

Si le curé, peu tolérant, Gronde sans cesse, Et veut qu'on se confesse, Son gros nez rouge nous apprend L'intérêt qu'à nos vins il prend. Pour en boire ailleurs qu'à la messe Sur chaque mot qu'il dise un libera. bis. Amis, chez nous la gaîté renaîtra, Ah! ah! la gaîté renaîtra.

Que du châtelain en souci L'orgueil insigne Au bonheur se résigne ; Il verra les titres qu'ici Noé nous a transmis aussi; Ils sont sur des feuilles de vigne: Aux parchemins il les préférera. Amis, chez nous la gaîté renaîtra, Ah! ah! la gaîté renaîtra

Beau pays, fertile et guerrier A la souffrance Oppose l'espérance. Au pampre tu peux marier Olive, épi, rose et laurier, Vendangeons, et vive la France. Le monde, un jour, avec nous trinquera bis. Amis, chez nous la gaîté renaîtra.

Ah!! ah la gaîté renaîtra. BÉRANGER.

La bonne drogue. — Le médecin à un bonhomme dont la femme est souffrante:

- Vous ferez prendre à votre femme quotidiennement trois cuillerées à soupe de cette potion. Si, au bout du troisième jour, le remède n'agit pas, vous reviendrez me voir et je vous en prescrirai un autre.

- Pardon, môsieu le docteu, mais si vous n'avez rien tant confiance en cette médecine, ne pourriez-vous pas me donner tout d'abord l'autre?

Le paradis des coquins. - Lu au pilier public de la commune de X.

« La municipalité porte à la connaissance des intéressés que, vu la remise à neuf des prisons de commune, les dites demeureront fermées jusqu'à nouvel avis. »

Clliaqu'aô martchand dè grannès.

L'a bî s'îtrè passâie daô teimps iau n'étaî pas onco la mouda de mettre dai rideaux ai fenitrès, ne fâ rin, l'est onna tota galéza,

Stu martchand îrè français et veindâi pè lè

veladzo, in contrébinda, dai grannès dè curti. Mè seimbliè que lo vayo adi quand vegnaî tsi no, avoué son boque, sa granta roulière, sè tsaussès dè rubelu, on rafo derraî lè reins, onna tabatière d'na man et on dordon dè l'au-

Mettaî sè grannès din dai petits chatsets que réduizaî din on sa dè tridzo bllu. Pregnaî po mézourâ onna coulhî dè pliomb qu'avaî lo mandzou trosså. In arrouvin manquâvè pas d'offri 'na praiza à mon pére-grand et on iadzo appondus lè dou l'in avan po onna vouarba à babelhî d'einveron lo fornet. Mè lè z'acutâvo chetâ su lo catse-pliat et à l'avi que déniàvè sè chatsets pliantavo lo naz dedin po guegni cein que l'ai avai. Se iavé lo malheu dè totsi oquiè mè fiaîzaî rantanplian su lè daî daô bet dè sa coulhi.

Quemin ti lè martchands sè tegnaî duè sortès dè martchandi : dè la bouna et dè la crouie. Veindaî la crouie lo mîmo prix què la bouna. Se clliaô que l'indieuzâvè réclliamâvan laô dezaî que n'îrè pas dè sa fauta, que l'avaî étâ indieuzâ dévant leu et, à part cauquiès z'ons que ne sè laissivan pas r'indjorna, répregnan ti dè li.

Ne l'ai a zu qu'Elie à Dzaquelhion, qu'avaî étâ attrapâ dou z'ans dè fela avoué dè la granna d'abondance et dè tchou-rava, qu'aussè zu l'idée dè lai in fére dè iena po sè rèveindzi.

Vo zé de que stu martchand n'avaî min dé pateinta. Assebin l'îr'adi su lè z'épenès: grûlâvè d'îtrè praî.

Onna veillha s'aminne tsi Elie à Dzaguelhion, que vit solet avoué on frâre et onna vîlhe servinta. Elie foumâvè la pipa à la cavetta. Son frâre ronclliâve découté li et la servinta dévudyivè 'na clliota dè fi aô pî daô lhî. D'abord que vaî lo Français, Elie lai bailliè vito onna chola et réveillè son frâre, in lai fasin signou dè lo chaîdrè à l'hotô, iau lai tsetselhie à l'orolhie : « Dépatse-tè d'infattà tè z'haillons dè militéro, pu t'aòdri tè promenâ dévant lè fenîtrès. » Apri reintr'aô pailo quemin se de rin n'étaî et fâ tot déplayi aô Français su la trablia. On iadzo que lè chatsets san zu ti aôverts Elie sè vîrè contrè la fenîtra in dezin :

- Yé iu passâ cauquon..... Se bahi coui l'est?..... On deret on gendarme!..... Pè moyan ! ?.....

A cî mot dè gendarme lo martchand laîvè la tîta et vouaîtè assebin frou.

Peste de gris! que bordenè.

Adon, teindu qu'on oïessai martsi et taguenâ que dévant et qu'Elie allâvè vaire avoué la servinta, qu'avaî praî lo crozet po l'écllairî, lo Français l'a queminci à rapertsi sè grannès et l'a fotu lo camp pè la porta derraî.

In lè rapertsin tant rido et onco à novion l'in a toumâ la maîti et lè z'autrès sè san trovâïe totè méclliàïe aò fond daò sa. La granna dè tsafouliet permi clliaque dè réparâ et dè pierracet, lè racenès permi lè z'épenatsès, lè tchoux rodzo et marcelins permi lè ioque et lè blliancs: L'ir'on bi invouadzo!

Laî araî fé daô bin, aô Français, dè pouaî sè dégoncllià in djurin et sacremintin son soù. N'ouzâvè pas pire: lè dzeins sè saran fotu dè li. L'a du tot bounameint sè tiaîzi et fére lo poeing din sa catsetta. Mâ quemin la servint'à Elie à Dzaquelhion n'a pas pu, dzo lo leindéman vers lo borni, teni sa leinga aò tsaud, et que l'ai ia pertot dai redipets, dû cein, nion n'a rapéchu pè chaôtre lo sa dè tridzo bllu et ni cique lo portavè. OCTAVE CHAMBAZ.

Conseil à dormir debout.

Un docteur vient de donner ces conseils: « Ne vous couchez pas sur le ventre, c'est contraire à la respiration; ni sur le dos, votre digestion serait pénible et incomplète; ni sur le côté gauche, sans quoi c'est la maladie de cœur; ni sur le côté droit, ou gare à l'appendicite! »

Aux maigres.

Un épicier a placé deux miroirs devant sa porte. Au-desous du premier, on lit: « Avant d'avoir mangé du chocolat X...! » Et l'autre miroir porte l'inscription suivante: « Après avoir mangé du chocolat X...! » On régarde. La figure se reflète maigre, avec joues creuses, dans la première glace, tandis que la seconde vous montre un visage grassouillet, aux joues rebondies.

Le potage des artistes.

Si les artistes et les membres de la Ligue pour la Beauté sont conséquents, ils ne mangeront plus que des mets apprêtés au Maggi.

En effet, cette fabrique fait remarquer qu'il serait impossible de désigner quelque rocher, quelque coin de montagne, quelque paysage ou quelque endroit le long des chemins de fer de la Suisse où se trouve une réclame Maggi. « Nous avons à dessein, par principe, écritelle, évité ce genre de réclame, que nous détestons. » Bravo!

L'âme des voyageurs.

Avez-vous remarqué combien l'homme le plus doux, le plus aimable, le plus généreux, a l'humeur maussade et des instincts farouches dès qu'il est sur une banquette de vagon? Il semblerait, qu'entre gens condamnés au supplice de longues heures recluses, on dût songer à n'avoir que des attentions les uns pour les autres : on éprouverait une véritable joie à être maigre, pour offrir un peu de sa place à des compagnons plus épanouis; on serait heureux de n'avoir pas ou presque pas de bagages, pour abandonner l'usage des filets à des Anglaises riches en colis ou à des Américains ployant sous le faix de leurs valises ; on réserverait les fenêtres, et les sièges les plus moëlleux, et les compartiments les moins assaillis, pour les exquises victimes de l'inégalité des sexes devant la loi ; on serait poli ; on serait prévenant ; on s'oublierait pour les autres.. Hélas?

C'est en voyageant que j'ai perdu ma jeune foi aux chimères collectivistes. A l'Université, j'ai beaucoup vu M. Paul Brousse, qui préside actuellement le Conseil municipal de Paris, et qui fut expulsé de Suisse pour sa collaboration à l'*Avant-garde*. Nous étions quelques étudiants qui prenions notre pension avec lui, et, sans faire de prosélytisme indiscret, M. Brousse, qui était notre aîné et qui savait beaucoup de choses, nous gagnait insensiblement à ses idées. S'il ne nous a pas convertis, c'est que nous avons voyagé les uns et les autres, pendant nos années d'Université, et que nous avons appris à connaître l'homme en yoyage, c'est-à-dire dans toute sa naïve et cruelle laideur. Il faudra joliment le réformer, avant qu'il soit mûr pour un régime de noble solidarité sociale. En attendant, et, tout en nous efforçant de travailler à notre éducation morale, ne négligeons pas d'améliorer le matériel de nos entreprises de transport! Il est des vagons plus agréables, plus spacieux, plus commodes, en un mot, que d'autres. Et qui sait si la qualité des vagons n'influera pas à la longue sur celle des caractères, - pour le voyage de la vie comme pour tous les autres voyages?

Que de fois n'avez-vous pas protesté vous-même contre l'administration, parce que vous entriez dans un compartiment où il n'y avait plus qu'un ou deux sièges libres? Vous n'avez que votre billet, vous donnant droit à votre place. Votre place est là ; vous n'avez qu'à vous en emparer.

- Si c'était à refaire, le peuple suisse ne voterait

plus le rachat.

- Pourquoi? vous demande le chef de train. - Eh bien! parce que... On ne pourrait pas ajouter un vagon ?

- Pour vous seul? Il y a trois places disponibles. Vous n'en avez payé qu'une. Et vous n'êtes pas

Vous êtes furieux... Les voyages, au demeurant, accentuent, exaspèrent les conflits entre notre égoïsme et celui des autres. Aussi sont-ils par excellence le miroir de nos contemporains.

- Cette place est prise, monsieur?

- Elle est libre alors ?

- S'il en est ainsi...

— Pardon, il y a... Un grognement indistinct. La place n'a pas l'air d'avoir été réservée. Mais le monsieur que vous interpellez vous adresse un sourire si engageant, et il vous initie avec tant de grâce aux charmes probables de son voisinage, que vous vous empressez de lui tirer votre révérence. Une fois le train en marche, vous vous rendez compte du petit truc employé pour occuper deux ou trois places en n'en payant qu'une. Si vous aviez eu moins d'égards, ou plus de toupet, vous ne seriez pas écrasé dans votre coin par une grosse dame qui vous juge le plus insupportable des êtres, ou tarabusté par des marmots qui vous bousculent comme l'oncle Alfred, ou menacé par des colis en surplomb, ou gêné par des bagages glissés sous les banquettes.

C'est le soir. Vagon bondé, à n'y pas regarder de très près. Vous parcourez nerveusement votre cage. Il y aurait bien une place, ici; une petite dame y a disposé manteau, réticule, etc. Il y en aurait une autre, là. Un monsieur famélique y a étalé son souper. Il y en a une troisième plus loin. Elle est « retenue» par une gazette, une canne et un parapluie. Personne ne se dérange pour vous. Quelques âmes charitables jouissent silencieusement de votre embarras. Vous finissez par vous tourner du côté de la petite dame:

Si vous permettez, madame?

Une voix aigre vous répond?

 Mais, monsieur, il y a de la place là... là...
 Repoussé par la dame, vous attaquez le monsieur, sans grand espoir de succès:

Vous permettez?... Une bouche pleine vous envoie à la face d'authentiques parfums de charcuterie très fumée.

· Vous n'allez pas m'obliger, monsieur...

J'aimerais bien m'asseoir...

– Là... là... là.

Du doigt, l'on vous montre la place « retenue » qui ne l'était pas, en réalité, mais qui vous à valu

le grognement de tout à l'heure. Ou bien, une famille anglaise s'est emparée du compartiment. Des gens et des malles partout. Sur l'une des banquettes, vous avisez quelque valise importune, et, de votre ton le plus courtois, vous priez le propriétaire de ce meuble encombrant de l'éloigner.

- Nô...

L'autre fait un signe de tête négatif et baragouine quelque chose. Il ne sait pas le français, naturellement; surtout, il ne tient pas à votre société. Vous détestez les histoires. Vous haussez les épaules. Vous appelez le conducteur, qui vous procure un bout de place, mais qui ne vous préservera pas d'être toisé et traité comme le dernier des malotrus par monsieur, madame, et les fils, et les misses qui vous entourent. Une de mes connaissances — retour de l'Argentine - m'a conté qu'elle procédait autrement, en pareil cas.

Cette valise est à vous?

!!... Veuillez l'enlever!

Veuillez l'enlever!

Je désire m'asseoir... Veuillez l'enlever!

!!...

- Soit!

On ouvre la portière; on jette la valise sur la voie. Protestations de l'Angleterre. Applaudissements des autres voyageurs. Le tour est joué.

L'homme ne se livre qu'en voyage. C'est là qu'il faut l'admirer dans toute sa délicate et chevaleresque beauté! Il y a des exceptions, certes, à la règle de narquois et féroce égoïsme. Elles sont assez rares, — beaucoup plus rares en première qu'en seconde, et en seconde qu'en troisième. C'est toujours l'aventure de celui auquel on présente, à dîner, une poularde de Bresse et qui, sans égard pour les autres convives, la prend tout entière sur son assiette.

- J'aime aussi le poulet, lui dit son voisin.

Pas autant que moi.

Les autres aussi aiment avoir de la place. « Pas autant que nous! » Et, comme je le notais, il y a un instant, rien n'a, plus que les voyages, fortifié mon scepticisme à l'endroit d'une soudaine et merveilleuse métamorphose de notre médiocre société bourgeoise en société idéale. Quand on a vu pratiquer la fraternité en chemin de fer, on y croit infiniment moins.

(National suisse).

Virgile Rossel.

La plume inconstante.

On prétend que l'écriture d'un homme change tous les dix ans.

C'est aussi l'avis d'un des graphologues les plus experts d'Angleterre. Il observe, il est vrai, que ces changements périodiques sont à peine perceptibles.

Ce n'est qu'à partir de l'âge de vingt-et-un ans du sujet que son écriture revêt un caractère; ce caractère s'accentue aux âges de vingt-huit et trente-cinq ans, mais se modifie un peu suivant les circonstances. Quand l'individu réussit dans ses affaires, les traits deviennent plus fermes et des paraphes personnels s'ajoutent aux lettres; au contraire, quand il a la guigne, les traits s'affaiblissent. La si-

gnature de Dickens est la confirmation absolue de cette théorie; les lettres en sont devenues de plus en plus grosses et le paraphe de plus en plus grand à mesure que grandissaient les succès de l'auteur.

Une autre remarque : L'écriture d'une jeune fille se modifie généralement du tout au tout une fcis qu'elle est mariée. Les traits deviennent-ils de plus en plus fermes ou s'affaiblissent-ils?

C'était bien ainsi.

Un statisticien français s'était évertué à dresser un tableau de la mortalité des enfants envoyés en nourrice. Et dans ce tableau de la mortalité infantile, la localité de Gaillard-sousle-vent figurait avec le chiffre de « cent pour cent ». C'était vraiment beaucoup. Le ministre s'émut, ordonna une enquête. Alors, on constata qu'un seul enfant avait été envoyé en nourrice à Gaillard-sous-le-vent et qu'il était

L'énigme des cinq jours. - Une mère apprend à son jeune enfant les noms des jours

- Dis donc, maman, fait l'ainé de la famille, peux-tu me nommer cinq jours qui ne finissent ni ne commencent par di?

- Il n'y en a pas.

Comment, il n'y en a pas! Et ceux-ci: avant-hier, hier, aujourd'hui, demain, aprèsdemain!

Parents d'adoption. - Un parvenu, qui vient d'acheter un manoir historique, avec tout son mobilier, reçoit des invités dans la salle d'honneur, ornée des portraits des anciens châtelains.

- Ce ne sont pas vos ancêtres, ces chevaliers cuirassés? fait l'un des hôtes.

– Mais si, mais si : je les ai adoptés.

Une fine goutte. - Un client, chez un marchand de vin: « Ce rouge n'est pas trop fort d'alcocl?»

LE MARCHAND. - Il l'est si peu que je le recommande même à des Bons-Templiers.

Têtes de pipes.

Les records sont à la mode : record de la vitesse, record de l'endurance, record de l'appétit, record du sommeil, etc., etc.; il en naît un par jour, au moins.

Bruxelles a inauguré le record de la pipe. Il s'agissait, pour les concurrents, de tenir allumée, le plus longtemps possible, une pipe contenant quatre grammes de tabac.

Quatre-vingts fumeurs se sont présentés. On ne sait encore qui sera le vainqueur. Pour le moment, le record reste à un fumeur dont la pipe a brûlé pendant 2 heures et 12 minutes. Puis viennent d'autres concurrents avec 2 heures 1 minute, 2 heures, 1 heure 55 m., 1 heure 20 m., etc.

Allons, courage, braves gens, courage; le monde a les yeux sur vous. Surtout, ne « tirez » pas trop fort.

L'origine des « Poucets ».

Il y a quinze jours, on admirait beaucoup, au Kursaal de Lausanne, un nain, nain, qui faisait force tours d'adresse.

Un garçonnet, fort intrigué par ce boutd'homme en redingote et gibus, demande:

Alors, m'man, les petits nains, ça vient dans les choux de Bruxelles, dis?

Une épidémie.

DEUX COMPOSITIONS Cher sœur

Je vains pour te dire il a une épidémie dans le village rougaune il a plusieur qu'il sont morts ils en a plusieur qu'il sont mieu est qui sont geris. Ils a eu grande épemie sur le bétail c'est une maladie qui tient le bétail aux pieds est a la langue se sont une maladie qui ronge la chair, beaucoup de perie. Ge fini ma lettre en te disant meilleir saluations de ton frères.

Cher ami

je prend la plume pour te demander comment se comporte ta maladie. Il me répond mes maux se comportent dans mon corps par une suite d'eau qui s'est introduite dans mes membres par une simple filature d'eau qui ma conduit ensuite à la perdition et a la mort.

(Transmis par un de nos lecteurs.)

A point.

Le tombereau municipal des balayures est arrêté au beau milieu d'une de nos rues les plus escarpées. Ses deux suivants, l'un portant le balai, l'autre, la pelle, sont en train de bourrer leurs pipes. Le cheval attend patiemment; il y est habitué. Tout-à-coup, il manifeste une velléité dont s'aperçoivent aussitôt les deux balayeurs. Alors, celui qui tient la pelle place délicatement celle-ci au bon endroit.et attend. Au bout d'un moment :

Je crois que c'est tout! fait-il à son compagnon

- Oué!... Y a pas lourd.

L'écart des âges.

Il y a en Suisse 8260 couples dans lesquels le mari est de 10 ans plus jeune que sa femme, La différence est même de 16 ans dans 2352 cas. Il y aura au total 127,660 ménages, soit le 25 %, dans lesquels l'époux est plus jeune que sa moitié. Voici encore quelques exemples : lui a 18 ans, elle 41; dans deux cas, le chef de fafamille a 20 et sa femme 49, respectivement 51. Dans deux autres cas, un mari de 28 ans a pour épouse une dame de 72 ou de 75 ans. Enfin, le mari a 27 ans; quant à sa vénérable épouse, elle est née en 1820.

La glace est rompue. - Maintenant, nous avons fait bonne connaissance avec notre nouvelle troupe théâtrale. Nos prévisions se sont réalisées : les artistes que M. Darcourt nous a amenés sont tous excellents et l'on peut prédire à la saison 1905-1906 un succès pour le moins égal à celui de la dernière. Jeudi, nous avons eu deux nouveautés, pour Lausanne, La Parisienne de Henry Becque et Main gauche de P. Veber. Demain, dimanche, un drame à grand spectacle, pour lequel il y aura foule: La porteuse de pain. Mardi prochain, Le Dindon, une pièce du mardi Jeudi, l'Abbé Constantin, une idylle. Tous les genres en une semaine.

Du nouveau. - Les représentations du Kursaal sont toujours très courues. On irait déjà à Bel-Air rien que pour les Villé-Dora, ces admirables diseurs qui, chaque semaine, changent du tout au tout leur répertoire. Plus on les entend et plus on veut les entendre.

Que le directeur du Kursaal veuille bien cependant nous permettre une légère observation, que nous avons ouïe plus d'une fois et à laquelle, nous en sommes certain, il lui sera facile de répondre. Les habitués de nos Variétés voudraient, par-ci, parlà, un ou deux numéros plus saillants que ceux qui complètent le programme de ses spectacles. Mais, de quoi nous plaignons-nous? On nous a annoncé pour la semaine qui vient, M. et Mme Fraulix, sauteurs sur les mains; les sœurs Magenta, équilibristes sur fil de fer, et les sisters Reno, danseuses anglaises.

Irrévocablement, le Concert de demain, à la Cathédrale, sera le dernier de la saison. Pour son bénéfice M. Harnisch, notre excellent organiste, s'est assuré le concours du Chœur d'hommes. Le programme est très intéressant: nous y voyons, entre autres, le Chœur des pélerins du Tannhäuser. avec accompagnement d'orgue. Nous recommandons vivement ce concert à nos lecteurs

La rédaction: J. Monnet et V. FAVRAT.

Lausanne. — Imprimerie Guilloud-Howard.